

**Zeitschrift:** SBB Revue = Revue CFF = Swiss federal railways  
**Herausgeber:** Schweizerische Bundesbahnen  
**Band:** 4 (1930)  
**Heft:** 9

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

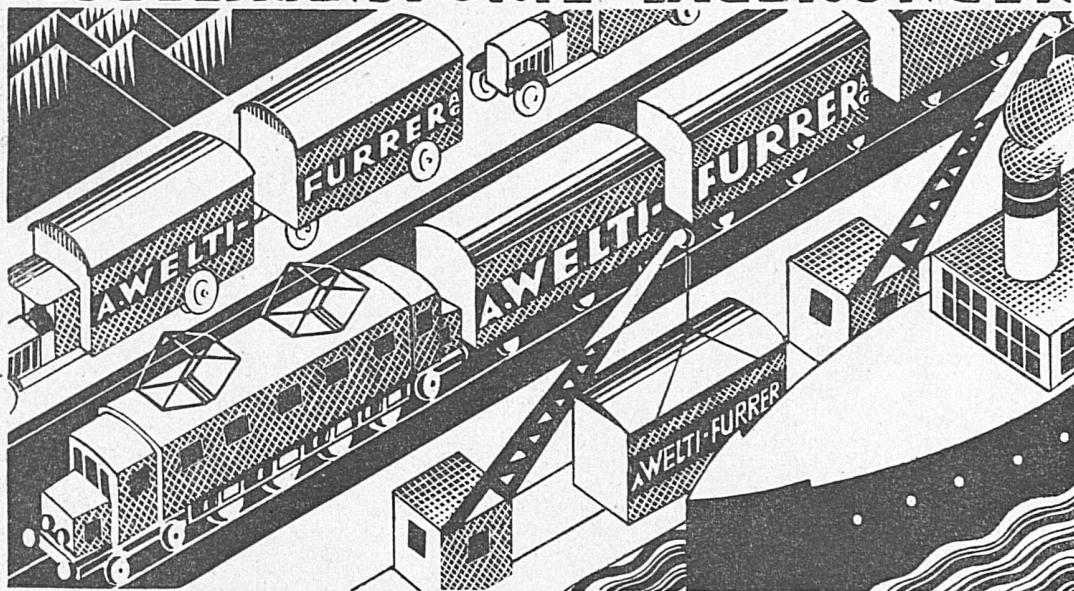
### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**MÖBELTRANSPORTE - LAGERUNGEN**



**AWELTI-FURRER AG**  
ZÜRICH, BÄRENG. 29 / TELEFON S 7615

**A L D R E Y**

DAS NEUE  
LEITERMATERIAL FÜR  
KRAFTÜBERTRAGUNGSLEITUNGEN



VERLANGEN SIE PROSPEKTE UND  
KOSTENBERECHNUNGEN DURCH DIE

**SCHWEIZERISCHEN METALLWERKE  
SELVE & Co., THUN**



# Es ist nicht zum aushalten!

Bei dem Geklapper im Büro kann man keinen Gedanken sammeln, man kann nicht in Ruhe diktieren und schreiben, es werden Fehler gemacht, man kommt nicht vorwärts mit der Arbeit. Unbegreiflich, dass sich der Chef solange damit abgefunden hat. Er hat doch schliesslich den Schaden davon. Weiss er nicht, dass es die Remington Noiseless gibt, die völlig unhörbar schreibt?

## Wann werden wir im Büro Remington Noiseless haben?



Die Remington Noiseless ist eine Standard-Maschine von höchster Leistungsfähigkeit, mit vierreihiger Tastatur, mit allen Vervollkommenungen ausgestattet und grosser Durchschlagskraft. Nur eins unterscheidet sie von einer gewöhnl. Standard-Maschine:

**Sie schreibt  
völlig  
unhörbar!**

**ANTON WALTISBÜHL & Co., ZÜRICH**  
BAHNHOFSTRASSE 46 + TELEPHON 36 740

Wenn Sie als Chef das Wohl Ihrer Angestellten im Auge haben und deren Leistungen erhöhen wollen ...

Wenn Sie als Bürochef oder Korrespondent in einem Büro mit klappernden Schreibmaschinen zu arbeiten, zu diktieren und zu telephonieren genötigt sind ...

Wenn Sie als Stenotypistin Ihre Nerven erhalten und eine lautlos, dabei wohltuend weich schreibende Maschine möchten ...

dann verlangen Sie gratis unsere wertvolle, aufklärende Broschüre. Trennen Sie den untenstehenden Coupon aus und senden Sie ihn uns als Drucksache mit 5 Rp. frankiert zu. Es verpflichtet Sie zu nichts.

5 RAPPEN ALS DRUCKSACHE FRANKIEREN

HIER AUSSCHNEIDEN UND MIT  
Firma Anton Waltisbühl & Co., Zürich  
Bahnhofstraße 46

Senden Sie mir unverbindlich die aufklärende Gratisbroschüre über die Remington Noiseless

Ort und Adresse:

Name (gefl. deutlich schreiben)

*Pertutti*  
leicht und nikotinarm  
Détail: 2 Fr. - 25

*Export*  
Die feine Sonntagsbrissago  
Détail: 1 Fr. - 20

*Prima* (1 Stern)  
die altberühmte würzige Qualität  
Détail 2 Fr. - 25

*Superbrissago*  
Der Name verspricht,  
die Qualität hält  
Détail: 1 Fr. - 15

*Sceltissimi* (2 étoiles)  
la marque  
traditionnelle,  
1er choix  
Détail: - 15

*Sceltissimi* (2 Sterne)  
die traditionelle  
1. Auslese  
von prächtigem,  
würzigem Aroma  
Détail: 1 Fr. - 15

Photo Bischof, Brissago

**Bague bleue**  
le fin et le seul véritable  
**Brissago**

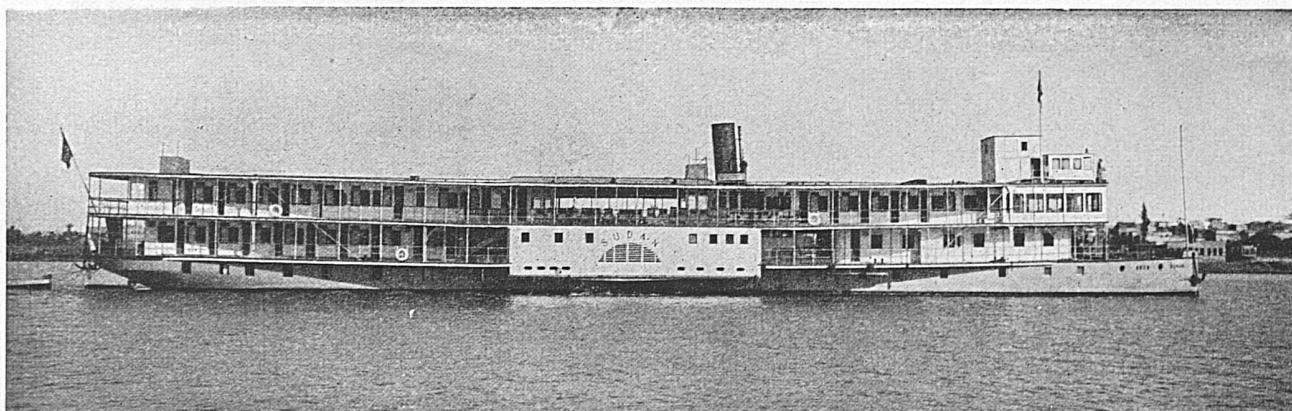


**Blauband**  
Die allein echte, feine  
**Brissago**



**WINTER IN ÄGYPTEN**  
DEM LANDE DER  
**SONNE UND WUNDER!**

**HIVER EN EGYPTE**  
AU PAYS DU  
**SOLEIL ET DES MERVEILLES!**



**REISE AUF DEM NIL**  
VON CAIRO NACH ASSUAN UND WADI HALFA  
**MIT COOK'S TOURISTEN DAMPFERN**

VERLANGEN SIE ILLUSTRIERTE PROSPEKTE  
VON

**THOS. COOK & SON**

IN VERBINDUNG MIT

**CIE DES WAGONS-LITS**

BASEL - BERN - GENÈVE - INTERLAKEN - LAUSANNE - LUGANO - LUZERN - MONTREUX - ST. MORITZ - ZÜRICH

**VOYAGE SUR LE NIL**  
DU CAIRE A ASSOUAN ET WADI HALFA  
**PAR BATEAUX TOURISTES COOK**

DEMANDEZ PROGRAMMES ILLUSTRÉS  
A

EN ASSOCIATION AVEC LA



ZURICH 1894: MÉDAILLE D'OR ET DIPLOME D'HONNEUR  
GENÈVE 1896: MÉDAILLE D'OR

**J. H. DIEBOLD & C<sup>IE</sup>**

Nachfolger von J. Diebold Söhne — Successeurs de J. Diebold Fils

Gegründet 1845 — Maison fondée en 1845

CIVIL- UND MILITÄRSCHNEIDER

TAILLEURS CIVILS ET MILITAIRES

Bahnhofstrasse 82, Avenue de la Gare

ZURICH

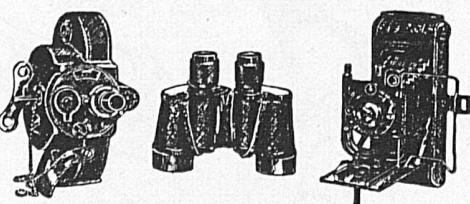
*Spezialrayon:*

Reiseartikel und feine Lederwaren  
Auto- und Reisedecken

Rayon spécial d'articles de voyage  
et maroquinerie fine - Couvertures  
de voyage et d'auto

**ECKER**  
OPTIKER / LUZERN

KAPELLPLATZ U. SCHWEIZERHOFQUAI / TELEPH. 291



*Prismen-Feldstecher*

Zeiss, Kern usw. von Fr. 135.— an  
Elsix: 6×28 : Fr. 80.—; Elact: 8×28 : Fr. 90.—

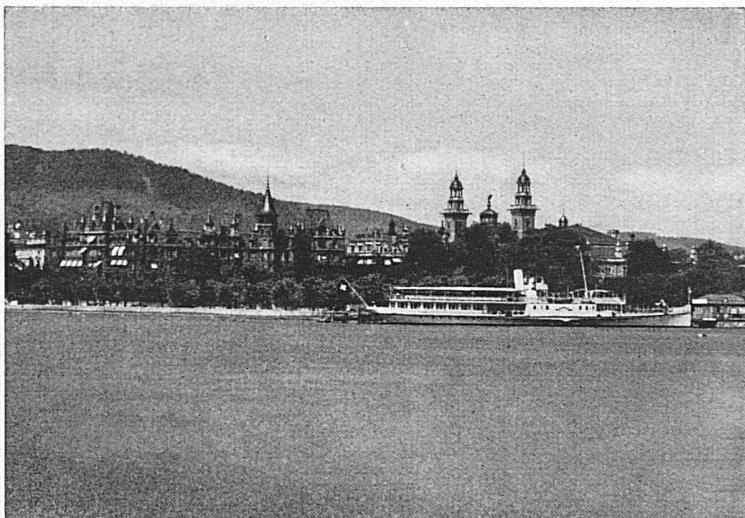
*Photo-Apparate*

Zeiss-Ikon, Kodaks von Fr. 10.50 an  
Reichhaltigstes Lager

*Kino-Apparate*

Pathé-Baby, Zeiss-Ikon, Agfa, Bolex, Ciné-Kodaks  
Bell & Howell Filmo

*DIE NEUESTEN MODELLE*



Zürich, Alpenquai mit Uetliberg

**ZÜRICH**

die Großstadt der Schweiz

und der

**ZÜRICHSEE**

der lieblichste der Schweizerseen

dürfen bei keiner Schweizerreise fehlen

**Ecole Nouvelle LA CHATAIGNERAIE, Coppet près Genève**

**LAND-ERZIEHUNGSHESIM**

**PROGRESSIVE SCHOOL**

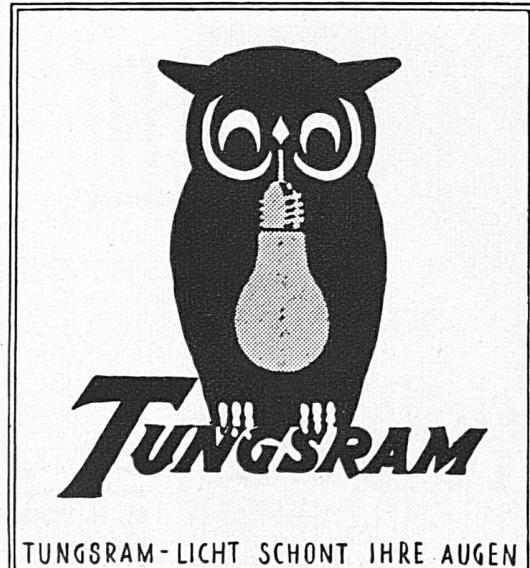
Enseignement primaire et secondaire. Sections classique, technique et commerciale.  
Français et langues modernes. Laboratoires. Travaux manuels. Sports — Education individuelle.  
Prep. English and American Exams, incl. College Entrance — E. SCHWARTZ-BUYS, Dir.

*Für die  
elegante  
Dame*

**Jaco**  
Schuhe

TRICOTFABRIK  
NABHOLZ A-G  
SCHÖNENWERD

**Perfecta**  
Tricot



DIE TUNGSRAM-  
INNENMATTIERTE LAMPE:  
Die neue lichttechnische Errungenschaft  
Lieferanten der SBB

HAMBURG-AMERIKA LINIE

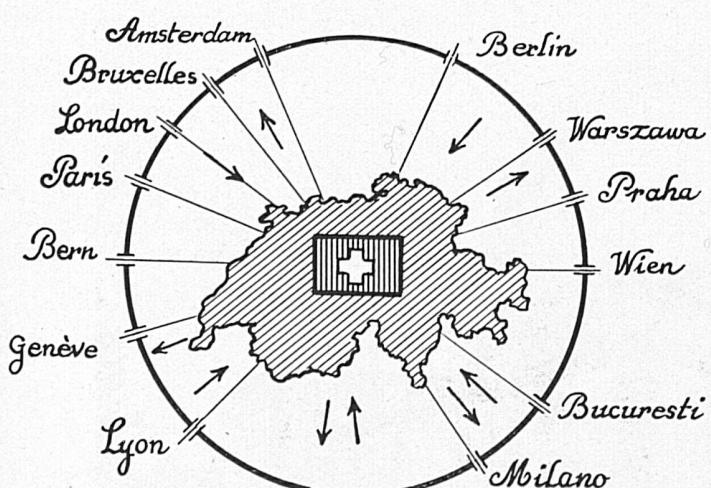


Seereisen  
Landreisen  
Luftreisen

Kostenlose Auskunft durch die Generalagentur  
für die Schweiz:

AKTIENGESELLSCHAFT  
H. ATTENBERGER, ZÜRICH  
HAPAG-REISEBUREAU  
Bahnhofstrasse 90  
u. dessen Vertreter an grösseren Orten der Schweiz

# LES MEILLEURES COMMUNICATIONS



PAR LES SERVICES

DE LA  
CIE INTERNATIONALE  
DES

**WAGONS-  
LITS**

S'ADRESSER AUX AGENCES „WAGONS-LITS COOK“  
ORGANISATION MONDIALE DE VOYAGES



Verwenden Sie  
die bestbewährte  
**Lampe  
"AARAU,"**

SCHWEIZER FABRIKAT

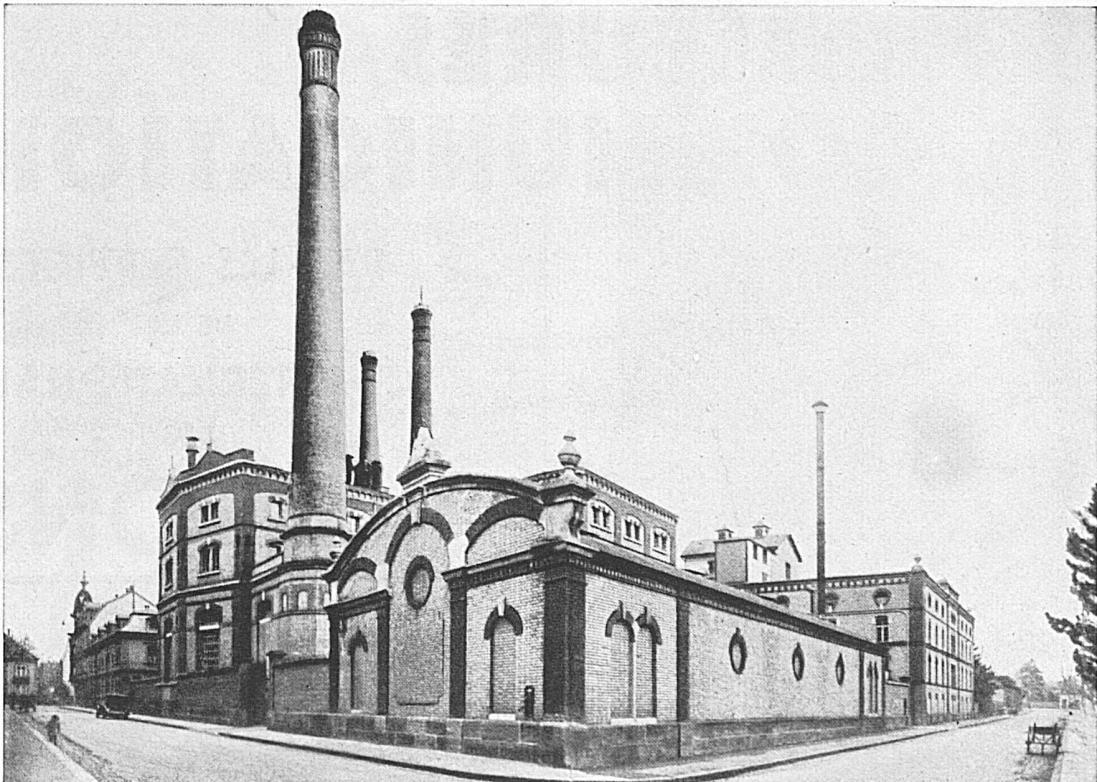
GLÜHLAMPENWERKE AARAU A.G.  
AARAU



**EIN TANNOFLUID**  
FICHTENNADEL-BAD  
NACH DER REISE  
ERFRISCHT SOFORT

NICHT VERGESSEN IM REISEKOFFER MITZUNEHMEN!

Prospekte  
bereitwilligst durch  
den Fabrikanten  
**Dr. H. VOGLER**  
Pelikanweg 10  
BASEL

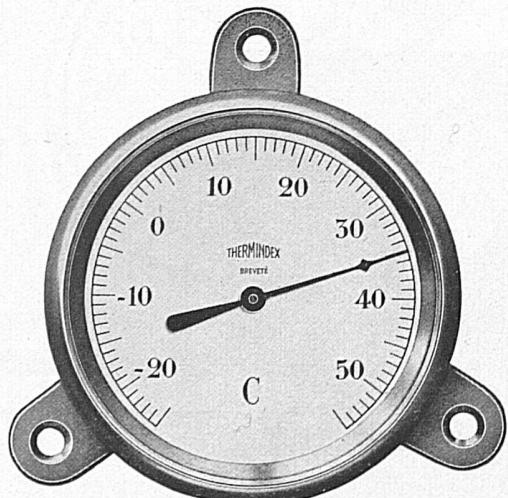


Die Braustätte der beliebten Basler Warteckbiere

# THERMINDEX

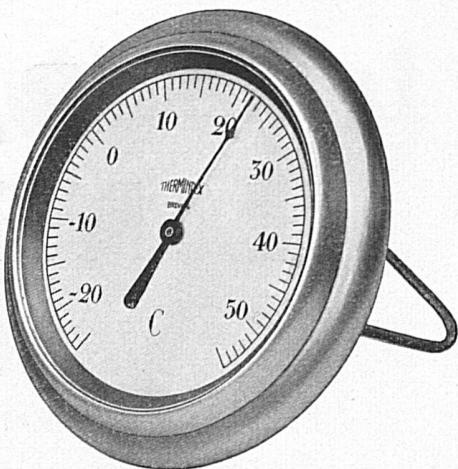
LE THERMOMÈTRE MÉTALLIQUE  
A CADRAN

(BREVETÉ)



Le modèle adopté par l'administration  
**des Chemins de Fer Fédéraux**,  
chemins de fer des Grisons, Oberland  
Bernois, Bex-Villars, etc.

Dans les bonnes pharmacies,  
chez les installateurs, etc.



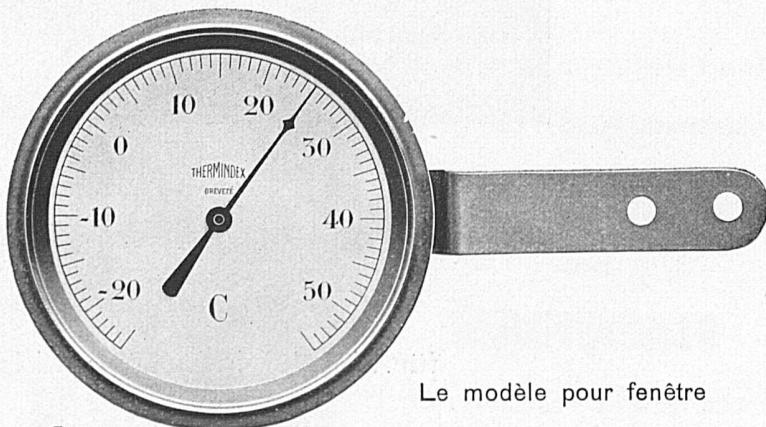
Le modèle à chevalet  
pour bureau

Nombreux modèles pour:  
chemins de fer, cliniques,  
appartements, bureaux, écoles,  
locaux industriels, chauffages  
centraux, frigorifiques, etc.

## Sensibilité

## Précision

## Solidité



Le modèle pour fenêtre

**THERMEX S. A.**  
**GENÈVE**

# BASLER HANDELSBANK

GENF

BASEL

ZÜRICH

GEGRÜNDET 1863

AKTIENKAPITAL &amp; RESERVEN

Fr. 133,500,000.—

**Besorgung sämtlicher Bankgeschäfte**

zu günstigsten Bedingungen

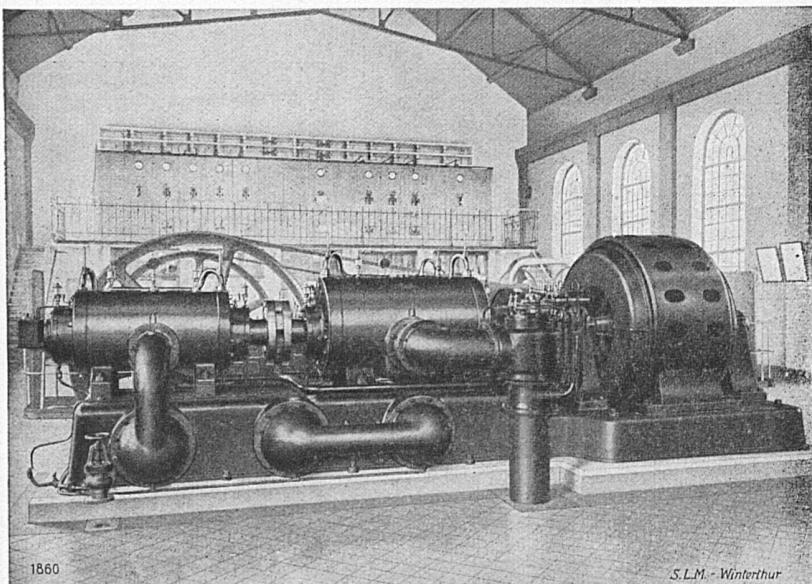
für Handel, Industrie und Private

# Succès Retentissant

## par

# „Cortébert“

Schweizerische Lokomotiv- und Maschinenfabrik  
**WINTERTHUR**



Ortsfeste und fahrbare  
**„S. L. M. - Winterthur“**

**Rotations - Kompressoren**  
 und

**Vakuumpumpen**

für Drücke bis 16 atü.  
 und Vakua bis 99,5 %

„S. L. M.-Winterthur“ Rotations-Kompressor Typ K 400/230  
 Leistung 4000 m<sup>3</sup> p. Stunde, Druck 6 atü.

AKTIENGESELLSCHAFT  
**LEU & CO / ZÜRICH**

GEGRÜNDET 1755



Hauptsitz: Bahnhofstrasse 32

**HANDELS- & HYPOTHEKENBANK**

DEPOSITENKASSEN

HEIMPLATZ — LEONHARDSPLATZ  
INDUSTRIEQUARTIER

FILIALE STÄFA

DEPOSITENKASSE RICHTERSWIL



Wir besorgen  
zu günstigsten Bedingungen

**BANKGESCHÄFTE JEDER ART**

Die bevorzugten Mineralwasser der  
**Brunnenverwaltung Eptingen**

**SCHWEIZER APPAREIL**  
  
**nailard**  
BESITZEN WELTRUF!  
STE-CROIX

**LA MARQUE SUISSE**  
**PRÉFÉRÉE**

**RÉPUTATION MONDIALE**

3      Demandez une audition dans les bons magasins de musique!

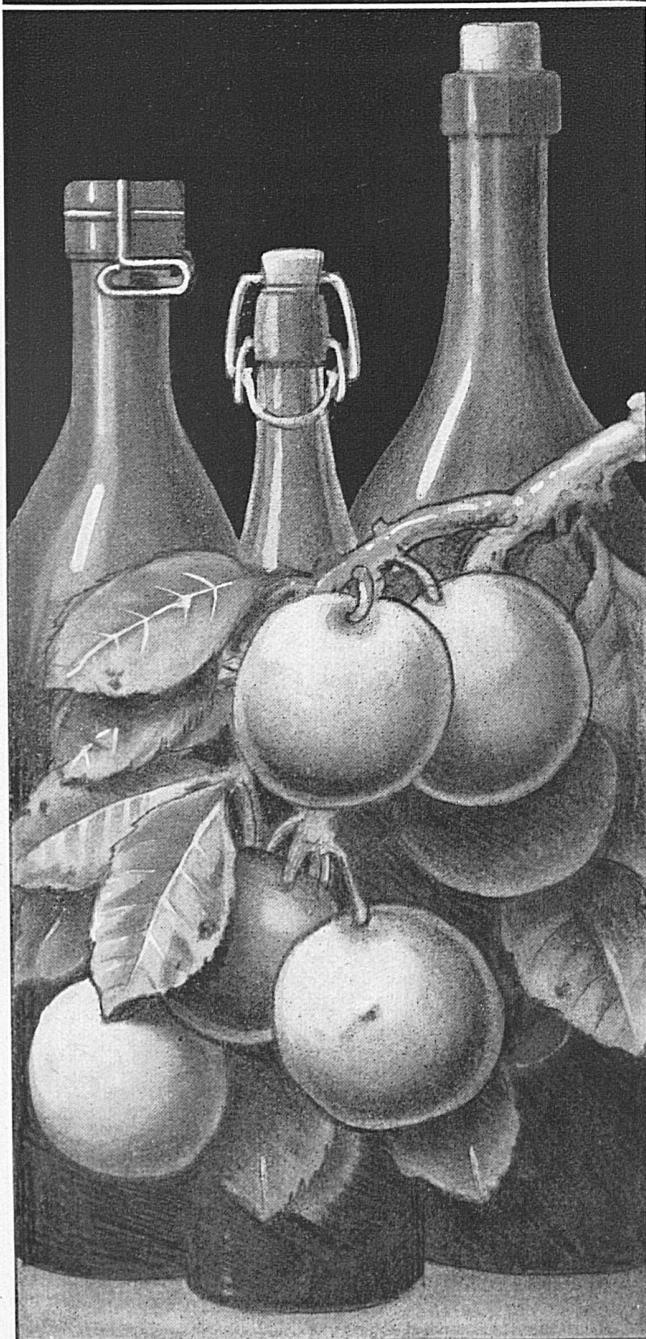
2

1

**N° 760 Avantages**

1. Remontage incliné  
 2. Arrêt automatique  
 3. Nouveau coffret pour disques de 25 cm et 30 cm

# GLASHÜTTE BÜLACH AG



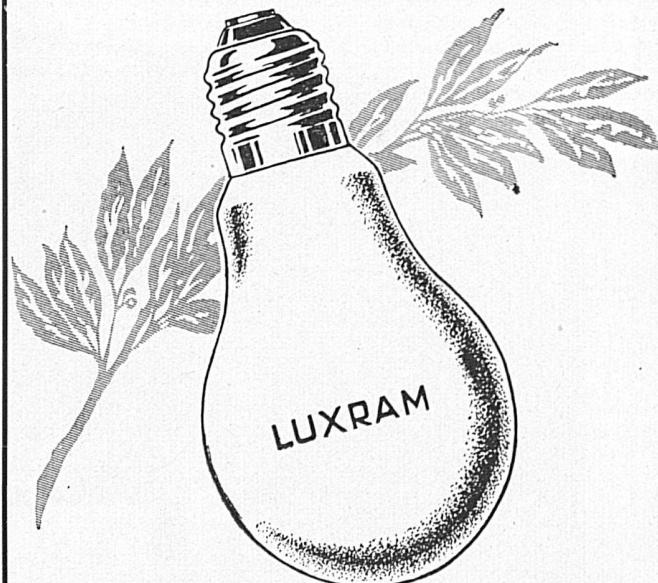
## GLAS-BALLONS

UND GLASFLASCHEN ALLER ART FÜR SÄFTE,  
SÜSSMOST UND FRÜCHTE-KONSERVIERUNG

PREISLISTE UND GEBRAUCHSANWEISUNG GRATIS

## LUXRAM

\* Standard \*

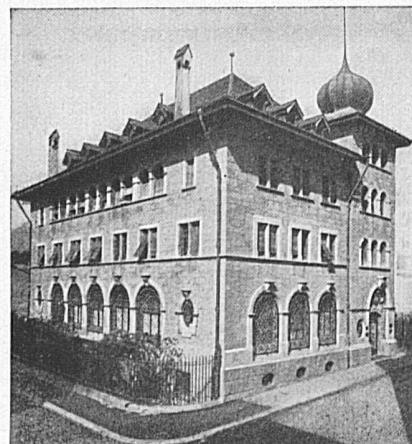


**innenmattiert**

## BANQUE CANTONALE DU VALAIS SION

CAPITAL ET RÉSERVES: Fr. 8,530,000

Garantie illimitée de l'Etat du Valais



Emet des titres à 3 et 5 ans au taux de 4 %

Traite toutes opérations de banque



# Schweizerische Kreditanstalt

Crédit Suisse      Zürich      Credito Svizzero

Basel, Bern, Frauenfeld, Genf, Glarus, Kreuzlingen,  
Lausanne, Lugano, Luzern, Neuenburg, St. Gallen

*Agenturen in Oerlikon, Weinfelden*

Aktienkapital und Reserven Fr. 200,000,000  
*Capital et Réserves:*

BESORGUNG SÄMTLICHER BANKGESCHÄFTE  
*TOUTES OPÉRATIONS DE BANQUE*